

В

В соответствии с правилами 99 *a* и 103 правил процедуры Генеральной Ассамблеи 7 июля 2006 года Пятый комитет избрал своего Председателя, и 18 июля 2006 года Первый комитет избрал своего Председателя.

На 94-м пленарном заседании 20 июля 2006 года Председатель Генеральной Ассамблеи объявил об избрании председателями двух других главных комитетов Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят первой сессии следующих лиц:

Первый комитет: г-жа Мона ЮУЛЬ (Норвегия)

Пятый комитет: г-н Юсеф ЮСФИ (Алжир)

60/420. Выборы заместителей Председателя Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят первой сессии¹¹

На своем 90-м пленарном заседании 8 июня 2006 года Генеральная Ассамблея в соответствии с пунктами 2 и 3 приложения к резолюции 33/138 от 19 декабря 1978 года и правилом 30 правил процедуры Ассамблеи¹² избрала путем аккламации заместителями Председателя Генеральной Ассамблеи на ее шестьдесят первой сессии представителей следующего 21 государства-члена: БУТАНА, ГАИТИ, ГВИНЕИ, ЗИМБАБВЕ, ИНДОНЕЗИИ, КАМЕРУНА, КИТАЯ, КОЛУМБИИ, КУВЕЙТА, ЛИВИЙСКОЙ АРАБСКОЙ ДЖАМАХИРИИ, ЛИХТЕНШТЕЙНА, НИГЕРИИ, НИДЕРЛАНДОВ, РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ, СОЕДИНЕННОГО КОРОЛЕВСТВА ВЕЛИКОБРИТАНИИ И СЕВЕРНОЙ ИРЛАНДИИ, СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ, УГАНДЫ, ФИЛИППИН, ФРАНЦИИ, ХОРВАТИИ и ЧИЛИ.

60/421. Выборы Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат)

На своем 91-м пленарном заседании 28 июня 2006 года Генеральная Ассамблея по предложению Генерального секретаря¹⁴ переизбрала г-жу Анну Каджумуло ТИБАДЖУКУ (Объединенная Республика Танзания) на должность Директора-исполнителя Программы Организации Объединенных Наций по населенным пунктам (ООН-Хабитат) на следующий четырехлетний срок полномочий, начинающийся 1 сентября 2006 года и истекающий 31 августа 2010 года.

60/422. Продление срока полномочий постоянных судей Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды, ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года

А

На своем 91-м пленарном заседании 28 июня 2006 года Генеральная Ассамблея постановила утвердить рекомендацию Генерального секретаря¹⁵, одобренную Советом Безопасности в его резолюции 1684 (2006) от 13 июня 2006 года, о том, чтобы, несмотря на положения статьи 12 бис Устава Международного уголовного трибунала для судебного преследования лиц, ответственных за геноцид и другие серьезные нарушения международного гуманитарного права, совершенные на территории Руанды, и граждан Руанды,

¹⁴ А/60/895, пункт 3.

¹⁵ См. А/60/878-S/2006/349.

IV. Решения

ответственных за геноцид и другие подобные нарушения, совершенные на территории соседних государств, в период с 1 января по 31 декабря 1994 года, продлить до 31 декабря 2008 года срок полномочий в Трибунале следующих постоянных судей Международного трибунала по Руанде:

- г-на Чарльза Майкла Денниса БАЙРОНА (Сент-Китс и Невис)
- г-на Асоки ДЕ СИЛЬВЫ (Шри-Ланка)
- г-на Сергея Алексеевича ЕГОРОВА (Российская Федерация)
- г-на Мехмета ГЮНЕЯ (Турция)
- г-жи Халиды Рашид ХАН (Пакистан)
- г-на Эрике МЁСЕ (Норвегия)
- г-жи Арлет РАМАРОСОН (Мадагаскар)
- г-на Джая Рама Редди (Фиджи)
- г-на Уильяма Хусейна СЕКУЛЕ (Объединенная Республика Танзания)
- г-жи Анрезии ВАЗ (Сенегал)
- г-жи Инес Моники ВАЙНБЕРГ ДЕ РОКА (Аргентина)

В

На своем 97-м пленарном заседании 29 августа 2006 года Генеральная Ассамблея постановила утвердить рекомендацию Генерального секретаря¹⁶, одобренную Советом Безопасности в его резолюции 1705 (2006) от 29 августа 2006 года, о том, чтобы, несмотря на положения статьи 12 тер Устава Международного трибунала по Руанде и несмотря на то, что в соответствии со статьей 12 тер Устава срок полномочий судьи Соломи Балунги Босса, избранной в качестве судьи *ad litem* Трибунала, истекает 24 июня 2007 года, ей было разрешено с 28 августа 2006 года продолжать исполнять функции судьи в деле *Бутаре* до завершения его рассмотрения.

¹⁶ См. A/60/989-S/2006/688.